LANCIA

MANUEL D'UTILISATION DU SYSTÈME MULTIMÉDIA

Numéro de modèle: D721AL
Data de sortie:
Numéro de version: V1

CONSEILS, CONTRÔLES ET INFORMATIONS GÉNÉRALES

SÉCURITÉ ROUTIERE

Apprenez à utiliser les différents paramètres du système avant de prendre le volant. Lisez attentivement le mode d'emploi du système avant de prendre le volant.

AVERTISEMENT
Un volume trop élevé peut être dangereux. Réglez le volume de sorte à pouvoir encore entendre les bruits qui vous entourent (ex. klaxons, ambulances, véhicules de police, etc.)

CONDITIONS DE RÉCEPTION

Les conditions de réception changent constamment pendant la conduite. La réception peut être perturbée par la présence de montagnes, de bâtiments ou de ponts, ou lorsque vous êtes loin du diffuseur.

IMPORTANT Le volume peut être augmenté lors de la réception d'alertes routières et de nouvelles.

ENTRETIEN ET MAINTENANCE

Observez les précautions suivantes pour vous assurer que le système est pleinement opérationnel :

- l'écran est sensible aux rayures, aux liquides et aux détergents. L'écran ne doit jamais être en contact avec des objets pointus ou rigides qui pourraient endommager sa surface. N'appuyez pas sur l'écran lorsque vous le nettoyez.
- empêchez tout liquide de pénétrer dans le système : cela pourrait l'endommager irrémédiablement.

Nettoyez uniquement le panneau avant et l'écran avec un chiffon doux, propre, sec et antistatique. Les produits de nettoyage et de polissage peuvent endommager la surface. N'utilisez pas d'alcool ou de produits similaires pour nettoyer le panneau de commandes ou l'écran et assurez-vous que le système est en mode OFF pendant les opérations de nettoyage.

DISPOSITIFS MULTIMÉDIAS : FICHIERS ET FORMATS AUDIO PRIS EN CHARGE

Concernant les clés USB et les lecteurs multimédias portables (iPod), le système peut lire les fichiers avec les extensions et formats suivants :

- .MP3 (8 – 320 kbit/s) ;
- .WAV ;
- .WMA (8 – 320 kbit/s) ;
- .AAC ;
- .FLAC ;
- .ALAC ;

Concernant toutes les sources (USB, iPod et Bluetooth ®), le système peut également lire les formats de playlist suivants :

- .M3U
- .PLS
- .WPL

Concernant les sources USB, le système peut lire des vidéos avec les extensions et formats suivants :

- .MP4 ;
- .DAT ;
- .AVI ;

Nom du codec vidéo	Profil	Niveau	Limite
MPEG4	Profil simple	L5	Pour le profil avancé simple, un seul point GMC est supporté.
	Profil avancé simple		
H264	Profil de base	L 4.1	Pour le profil de base avec SGM, la limite de largeur est de 1 280.
	Profil principal		Pour le profil de base sans SGM, la limite de largeur est de 4 096.
	Profil haut		

REMARQUE Peu importe que les suffixes soient écrits en majuscules ou en minuscules.

Concernant les sources USB, le système peut afficher des images avec les extensions et formats suivants :

- .JPEG ;
- .JPG ;

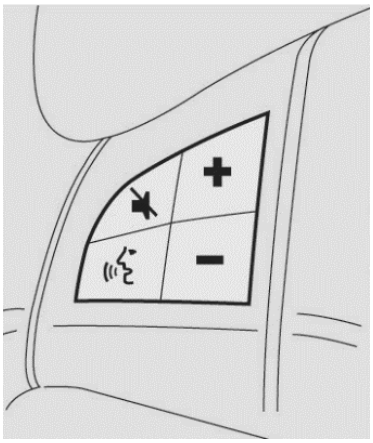
AVERTISSEMENT	
⚠	Conduisez TOUJOURS prudemment avec les mains sur le volant. Vous êtes entièrement responsable et assumez tous les risques liés à l'utilisation des fonctions du système multimédia de ce véhicule. N'utilisez le système multimédia que lorsque cela ne présente aucun danger. Le non-respect de cette consigne peut provoquer un accident entraînant des blessures graves ou la mort.

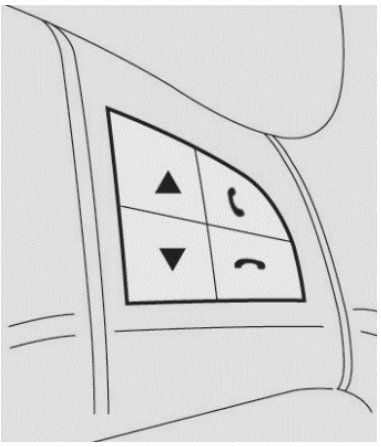
Le système prend en charge les périphériques USB formatés FAT16, FAT32, ex FAT. Le système ne prend pas en charge les appareils d'une capacité supérieure à 128 Go.

COMMANDES DU PANNEAU AVANT

Bouton	Fonction	Description
	Allumer/Éteindre Réglage du volume et retour au menu principal	Appuyez sur le bouton pour allumer l'appareil, maintenez-le enfoncé pendant 2 secondes pour l'éteindre. Augmentez ou diminuez le volume en tournant le bouton respectivement vers la gauche ou vers la droite, appuyez sur le bouton pour revenir au menu principal dans n'importe quel menu sélectionné.
	Radio	Appuyez sur cette touche pour entrer la source radio / sélectionner la bande radio
	Sources média	Appuyez sur cette touche pour entrer/sélectionner les sources médias USB/iPod/BT. Si la connexion à Apple CarPlay ou Android Auto est activée, le menu multimédia Android Auto ou Apple CarPlay est accessible.
	Téléphone	Appuyez sur cette touche pour entrer dans le menu du téléphone portable. De plus amples détails sont donnés dans les chapitres suivants.
	Écran allumé/éteint	Appuyez sur cette touche pour allumer ou éteindre l'écran.
	Entrer/Parcourir & Régler/Défiler	Appuyez sur le bouton pour accéder au menu sélectionné ou approuver une fenêtre contextuelle. Tournez le bouton pour la recherche manuelle d'une station de radio et changez la sélection vers le haut ou vers le bas dans la navigation.
	Port USB/iPod	Connectez l'appareil au port de connexion USB via un câble pour activer le port USB/iPod/CarPlay/AndroidAuto.

COMMANDES AU VOLANT





Touche	Fonction	Description
	Touche sourdine	Appuyez sur la touche pour activer/désactiver le volume. Pour couper le microphone de l'appareil pendant un appel BT (Bluetooth), appuyez sur la touche pour activer la fonction sourdine. Ceci vous permet d'entendre l'interlocuteur sans qu'il puisse vous entendre. Appuyez à nouveau sur la touche sourdine pour désactiver la fonction.
	Touche de commande vocale	Appuyez sur cette touche pour activer la commande vocale Android Auto et Apple Car Play (si disponible)
	Touche de prise d'appel	Appuyez sur cette touche pour répondre à un appel entrant.
	Touche de fin d'appel	Appuyez sur cette touche pour mettre fin à l'appel ou pour refuser un appel entrant
▲ / ▼	Touche de recherche	Appuyez sur cette touche pour rechercher automatiquement la station de radio ou la piste (pour les sources média) suivante ou précédente. Modifie la sélection vers le haut/vers le bas dans une liste. Appuyez longtemps pour les changer plus rapidement.
+ / −	Touche volume haut/bas	Appuyez sur cette touche pour augmenter/baisser le volume. Appuyez longtemps pour augmenter/baisser le volume plus rapidement

ALLUMER/ETEINDRE LA RADIO

Appuyez brièvement sur le bouton pour allumer l'appareil, maintenez-le enfoncé pendant 2 secondes pour l'éteindre. Tournez le bouton dans le sens des aiguilles d'une montre pour augmenter le volume, ou dans le sens inverse pour le diminuer.

MODE RADIO

Appuyez sur l'icône Radio de l'écran tactile, dans le coin inférieur gauche ou sur l'icône de la page d'accueil, pour entrer dans le Menu Radio.

Sélection mode Radio

Sur l'écran principal de la radio appuyez sur l'icône ou « FM/AM, AM/DAB, DAB/FM » pour passer de la bande FM à la bande AM, FM or DAB (si disponible). Chaque mode de réglage peut avoir une présélection spécifique.

Sélection de la chaîne radio

Sur l'écran principal de la radio, tournez le bouton ou appuyez sur et sur l'icône à l'écran pour rechercher la station radio souhaitée.

Information affichée

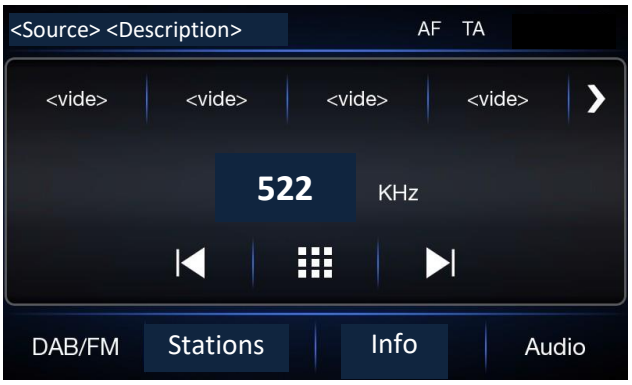
Une fois que la station radio souhaitée est sélectionnée à l'écran, les informations suivantes s'affichent :

En haut : la liste des stations radio mémorisées (preset) est affichée ; la station écoutée n'est mise en évidence que si elle fait partie de celles mémorisées dans le preset.

Au milieu : le nom de la station de radio en cours d'écoute et les touches pour sélectionner la station de radio précédente ou suivante sont affichés.

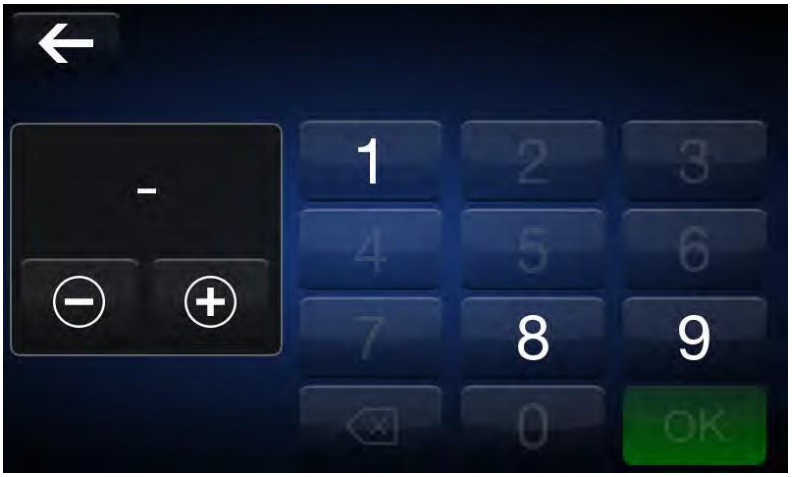
En bas : les boutons suivants sont affichés :

- « FM/AM/DAB » (si disponible) : sélection de la bande de fréquence désirée (bouton reconfigurable en fonction de la bande sélectionnée : AM,FM,DAB (si disponible) ;
- « Stations » : liste des stations de radio disponibles ;
- « Info » : informations complémentaires sur la source écoutée ;
- « Audio » : accès à l'écran « Réglage audio ».



Réglage des stations de radio AM/FM/DAB

Appuyez sur l'icône pour accéder au menu Réglage direct. Le clavier graphique sur l'écran permet de saisir la fréquence de la station. Dans ce mode, utilisez les touches + et - pour affiner la fréquence. Appuyez sur la touche pour effacer un numéro erroné (et saisissez la bonne fréquence de station). Appuyez sur la touche ou sur l'icône sur l'écran pour revenir à l'écran principal du système.



Recherche rapide de la station de radio suivante/précédente

Maintenez l'icône ou enfoncée pour lancer une recherche rapide. Lorsque vous relâchez l'icône, l'appareil s'arrêtera sur la première station audible.

Liste de stations FM

Pour voir la liste de toutes les stations FM, appuyez sur l'icône Stations.

Préréglage d'une station (présélection)

Les présélections sont activées en appuyant sur l'une des icônes de présélection situés en haut de l'écran. Pour mémoriser la station de radio écoutée, appuyez sur l'icône correspondant au préréglage désiré et maintenez-la enfoncée jusqu'à ce qu'un signal sonore de confirmation soit émis. Le système peut mémoriser jusqu'à 12 stations radio dans chaque mode : 4 stations de radio sont affichées en haut.

Stations DAB (si disponible)

La radiodiffusion DAB (Digital Audio Broadcasting = radiodiffusion numérique) de troisième génération, offre une qualité sonore proche de celle d'un CD, permet une radiodiffusion et des services de données supplémentaires avec des opportunités commerciales illimitées et présente les avantages d'une diminution des bruits de fond

Appuyez sur l'icône « Parcourir » et sélectionnez « Toutes les stations », « Genres », « Ensembles ».

Toutes les stations

Appuyez sur « toutes les stations » pour voir toutes les stations DAB.

Genres

Appuyez sur « Genres » pour choisir différents types de programmes radio DAB, tels que la météo, les finances, les enfants, la religion, etc..

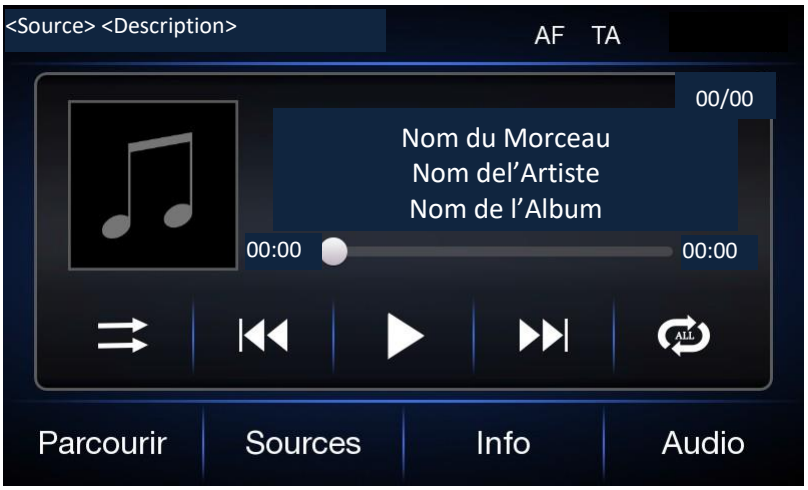
Ensembles

Appuyez sur « Ensembles » pour faire défiler les groupes d'ensembles DAB

MODE MÉDIA

Appuyez sur la touche « » situé sur la face avant pour activer les sources média. Une fois la sélection de la source terminée, les fichiers son/photo de la source sont lus automatiquement.

Pour lire des fichiers audio/photo via USB, le périphérique correspondant doit être connecté au port USB de la radio via le câble requis. Lorsqu'un périphérique USB / iPod est branché alors que le système est allumé, les pistes stockées sur USB/iPod sont disponibles pour la lecture. La liste des périphériques USB pris en charge est disponible sur le site http://www.lanciainfotainment.com/it/nuova-home-page/.



AVERTISSEMENT

Lorsque vous connectez un périphérique (USB ou iPod) au port USB, assurez-vous que les câbles n'obstruent pas l'accès au frein à main.

Si le téléphone portable prend en charge la connexion Bluetooth®, les fichiers audio stockés sur le téléphone portable peuvent être écoutés via la radio dans la voiture.

Recherche Précédent/Suivant

Appuyez sur l'icône ⏭ pour lire la sélection suivante (il peut s'agir d'une piste/photo). Appuyez sur l'icône ⏮ pour revenir au début de la sélection ou au début de la sélection précédente.

Recherche rapide Précédent/Suivant

Appuyez et maintenez enfoncé l'icône ⏭ sur l'écran tactile pour faire avancer rapidement la piste sélectionnée.

Pour rembobiner en arrière la piste rapidement, appuyez sur l'icône ⏮ et maintenez-la enfoncée.

Parcourir

Cette fonction est utilisée pour sélectionner des pistes dans le répertoire de l'appareil actif. Les options supplémentaires pour la sélection peuvent varier en fonction de l'appareil connecté ou du type d'appareil connecté. Par exemple, si un périphérique USB / iPod est connecté, il est possible de naviguer entre les artistes, les genres musicaux et les albums, en fonction des informations contenues dans les chansons.

Pour activer cette fonction sur l'appareil correspondant, il suffit d'appuyer sur l'icône « RECHERCHE » sur l'écran,qui permet à l'utilisateur de faire défiler les fichiers et de faire une recherche. Cette l'icône peut ne pas être disponible sur certains périphériques Apple®. Appuyez sur l'icône ← pour annuler la fonction de navigation.
Utilisez la touche « ABC » à l'intérieur de chaque liste pour aller à la lettre désirée dans la liste.

Informations sur la chanson

Appuyez sur l'icône « Info » pour afficher les informations de la piste en cours. Appuyez sur l l'icône « FERMER » pour revenir à l'écran précédent.

Aléatoire

Appuyez sur l'icône ⇄ pour lire les pistes dans un ordre aléatoire. Appuyez à nouveau pour désactiver cette fonction. La fonction de lecture aléatoire n'est disponible que si le périphérique USB ou Bluetooth prend en charge cette fonction.

Répétition

Appuyez plusieurs fois sur l'icône pour alterner entre Répéter une chanson, Répéter toute la liste de lecture et Ne pas répéter. La fonction de répétition n'est disponible que si le périphérique USB ou Bluetooth prend en charge cette fonction.

- Répéter une fois ; dans ce mode, le système joue de manière répétée la piste en cours d'écoute.
- Répéter tout ; dans ce mode, le système joue de manière répétée la liste des pistes en cours d'écoute.
- Répéter OFF ; dans ce mode la répétition des pistes est désactivée.

Mode USB/iPod

Le mode USB/iPod est activé soit en insérant une clé USB ou un câble iPod dans le port USB, soit en appuyant sur la touche située sur le panneau de commande en dessous de l'écran. Une fois en mode Média, appuyez sur la touche et sélectionnez USB/iPod. Insérez délicatement le périphérique USB/iPod dans le port USB. Lorsque le réglage AutoPlay est activé, si vous insérez un périphérique USB/iPod alors que la radio est allumée, l'appareil passe en mode USB/iPod et commence à lire les pistes sur le périphérique.

MODE BLUETOOTH

Le mode Bluetooth Streaming Audio (BTSA) s'obtient en couplant un appareil Bluetooth®, contenant de la musique au système multimédia. Avant de pouvoir lire la musique, l'appareil Bluetooth doit être appairé au système multimédia.

REMARQUE : Voir la procédure d'appairage dans la section Mode Téléphone pour plus de détails.

Pour accéder au mode Bluetooth, appuyez sur l'icône « Source » dans le menu Média de la page d'accueil, puis sélectionnez « Audio Bluetooth ».

MODE TÉLÉPHONE

Activer le mode téléphone

Appuyez sur la touche « » sur le panneau avant ou sur l'écran principal pour activer le mode téléphone.

Caractéristiques principales :

- Composer le numéro de la personne que vous souhaitez appeler.
- Les contacts du répertoire téléphonique du téléphone peuvent être consultés et appelés.
- Les contacts de l'historique des appels du téléphone peuvent être consultés et appelés
- Jusqu'à 5 téléphones et lecteurs numériques peuvent être stockés pour un accès plus facile et plus rapide.
- Les appels sur l'appareil peuvent être transférés vers le téléphone et les appels sur le téléphone peuvent être transférés vers l'appareil. Le micro de l'appareil peut être désactivé.
- Les fichiers audio stockés sur le téléphone portable peuvent être lus sur l'appareil radio.

Les sons du téléphone portable sont dirigés vers le système de haut-parleurs de la voiture par radio. Le système interrompt automatiquement le son de la radio lorsque le téléphone portable est en cours d'utilisation.

Connexion du téléphone portable par BT

Les instructions ci-dessous doivent être suivies pour la procédure d'enregistrement :

- Assurez-vous que le véhicule est à l'arrêt ; le processus d'enregistrement entre le véhicule et le téléphone portable ne peut avoir lieu que lorsque le véhicule est à l'arrêt.
- Assurez-vous que Apple CarPlay/Android Auto n'est pas activé sur le téléphone.

- Activez la fonction Bluetooth du téléphone portable.
- Appuyez sur la touche « » de la radio sur le panneau avant.
- Appuyez sur l'icône Téléphones si aucun téléphone n'est enregistré.
- Recherchez « LANCIA_XXXXXX » sur le téléphone portable après avoir appuyé sur l'icône pour commencer l'enregistrement.
- Saisissez le code PIN qui s'affiche sur l'écran de la radio à l'aide du téléphone portable après que le téléphone portable l'ai demandé, ou confirmez le code qui s'affiche sur le téléphone portable.
- Un écran d'information contenant les détails du téléphone s'affiche lorsque l'enregistrement est terminée.

Après avoir mis à jour le logiciel du téléphone portable, il est recommandé de supprimer le téléphone de la liste des appareils radioconnectés, de supprimer la connexion précédente du téléphone de la liste Bluetooth® et d'enregistrer à nouveau le téléphone portable pour s'assurer que le système fonctionne correctement.

AVERTISSEMENT

Les téléphones Apple règlent le volume Bluetooth à la moitié du volume maximum lors de la première connexion. Si le volume du téléphone est faible, modifiez le niveau du volume du téléphone dans le menu Réglages/Audio/Volume.

AVERTISSEMENT

Les fonctions de connexion Bluetooth® et la qualité du son peuvent varier et dépendent de la marque du téléphone portable.
La liste des téléphones pris en charge est disponible sur le site http://www.lanciainfotainment.com

Transmission des données du téléphone (répertoire et appels récents)

Si votre téléphone portable dispose d'une fonction d'envoi du répertoire via la technologie Bluetooth® pendant la procédure de connexion, un message pop-up apparaîtra avec la question suivante. Répondez « Oui » pour copier l'intégralité du répertoire et la liste des appels récents vers le système. Répondez « Non » pour effectuer l'opération ultérieurement.

Après la première transmission de données téléphoniques, la procédure de transmission et de mise à jour du répertoire (si prise en charge) commence dès qu'une connexion Bluetooth® est établie entre le téléphone portable et le système.

Ce répertoire téléchargé ne peut pas être édité sur le système multimédia. Il ne peut être édité que sur le téléphone portable. Lorsque l'appareil est supprimé de la liste des appareils jumelés ou que l'option de restauration des paramètres par défaut est activée, le répertoire sera automatiquement supprimé du système multimédia. Les modifications sont transférées et mises à jour sur le système multimédia lors de la prochaine connexion téléphonique.

)

Chaque fois qu'un téléphone portable est connecté au système, un maximum de 2000 contacts peuvent être téléchargés et mis à jour pour chaque téléphone. Selon le nombre d'éléments téléchargés à partir du répertoire, un léger délai peut s'écouler avant que les noms de contacts téléchargés puissent être utilisés. En attendant, le répertoire précédemment téléchargé (le cas échant) sera disponible.

Seul le répertoire du téléphone portable actuellement appairé au système est accessible.

Connexion à un téléphone portable ou à un appareil audio particulier après la connexion

Le système multimédia se connecte automatiquement au téléphone et/ou à l'appareil audio appairé ayant la priorité la plus élevée à portée. Si vous souhaitez choisir un téléphone ou un périphérique audio particulier, suivez ces étapes :

- Assurez-vous que la fonction Bluetooth est bien allumée sur le téléphone portable
- Appuyez sur l'icône « » sur l'écran tactile, puis sur l'icône« » de l'écran tactile.
- Dans l'écran « Liste des appareils appairés », appuyez sur le nom du téléphone ou l'appareil audio désiré pour le sélectionner.
- Si vous utilisez le téléphone portable comme source multimédia, appuyez sur l'icône « » sur l'écran tactile.
- Si vous utilisez le téléphone portable uniquement pour la fonction téléphone, appuyez sur l'icône « » sur l'écran tactile.
- Si vous utilisez le téléphone portable comme source multimédia et comme téléphone, appuyez sur l'icône « Connecter les deux » sur l'écran tactile.
- Un menu pop-up s'affiche et le système multimédia se connecte automatiquement au téléphone portable.

Déconnexion d'un téléphone ou d'un appareil audio

- Appuyez sur la touche « » sur le panneau avant.
- Appuyez sur l'icône « » sur l'écran.
- Sélectionnez l'appareil spécifique dans la « Liste des appareils appairés ».
- Appuyez sur l'icône « » pour déconnecter l'appareil en tant que « Source média» et/ou

  appuyez sur l'icone « » pour déconnecter l'appareil en tant que « Source téléphone ».

Supprimer un téléphone ou un appareil audio

Pour supprimer un téléphone portable ou un appareil audio Bluetooth® d'une liste, procédez comme suit :

- Appuyez sur la touche « » sur le panneau de commande.
- Sélectionnez l'icône « » sur l'écran.
- Sélectionnez l'appareil spécifique dans la « Liste des appareils appairés » ;
- Appuyez sur l'icône « Effacer » ;
- Un écran de confirmation s'affiche à l'écran : appuyez sur « Oui » pour supprimer l'appareil ou sur « Non » pour annuler l'opération.

FONCTIONS D'APPEL TÉLÉPHONIQUE

Les fonctions suivantes sont accessibles via le système multimédia si elles sont prises en charge par votre forfait de téléphonie mobile et disponibles par Bluetooth®. Par exemple, si votre forfait de téléphonie mobile prévoit des appels tridirectionnels, vous pouvez accéder à cette fonction par le biais du système multimédia. Vérifiez auprès de votre fournisseur de téléphonie mobile pour connaître les caractéristiques de votre forfait.

Comment passer un appel téléphonique

Un appel peut-être passé en :

- Appuyant sur l'icône « Contacts » (répertoire du téléphone mobile) ;
- Appuyant sur l'icône « Appels récents » ;
- Appuyant sur l'icône « Clavier » ;
- Appuyant sur l'icône « Rappeler ».

Passer un appel téléphonique

Les opérations décrites ci-dessous ne sont accessibles que si elles sont prises en charge par le téléphone portable utilisé. Pour en savoir plus sur toutes les fonctions disponibles, consultez le manuel d'utilisation du téléphone portable.

Composez le numéro à appeler à l'aide de l'icône « Clavier »

Saisissez le numéro de téléphone à l'aide du clavier graphique affiché. Procédez comme suit :

- Appuyez sur l'icône Keypad sur l'écran tactile dans le menu principal du téléphone ;
- Utilisez les touches numérotées pour saisir le numéro ;
- Appuyez sur l'icône « Appeler » pour passer un appel.

Composez le numéro à appeler à l'aide du téléphone mobile

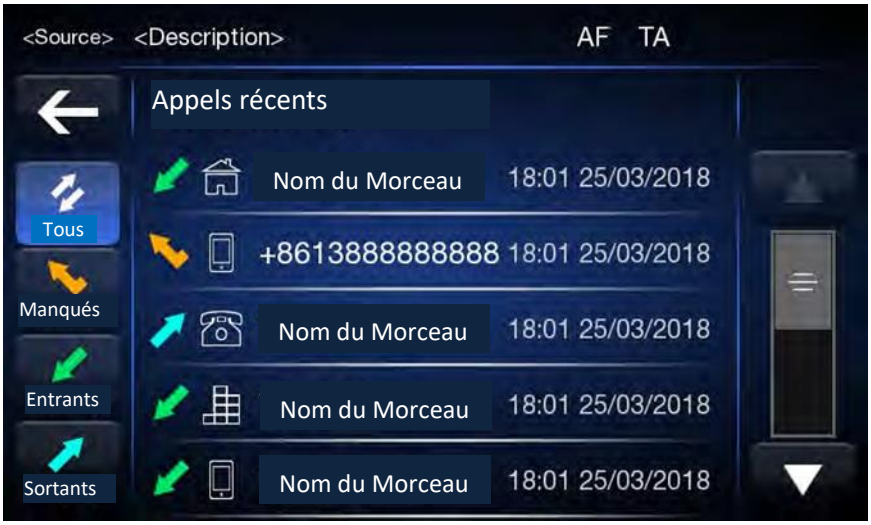
Il est possible de composer un numéro de téléphone sur le téléphone portable et de continuer à utiliser le système multimédia (ne vous laissez jamais distraire lorsque vous conduisez). Lorsqu'un numéro de téléphone est composé à l'aide du clavier du téléphone portable, l'audio de l'appel est diffusé sur le système sonore de votre voiture.

Appels récents

La liste des derniers appels effectués pour chacun des types d'appels suivants peut être affichée :

- Appels entrants ;
- Appels sortants ;
- Appels manqués
- Tous les appels

Pour consulter à ces types d'appels, appuyez sur l'icône « Appels récents » de l'écran principal du menu du téléphone.

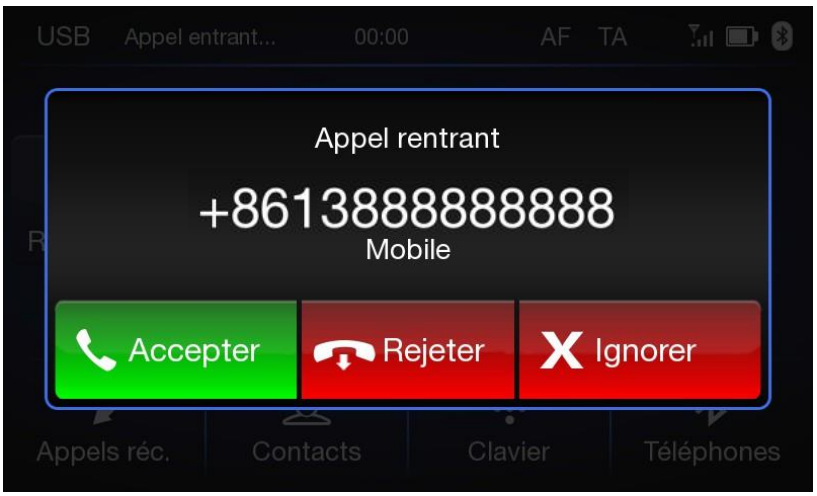


Gestion d'un appel entrant - Répondre à un appel téléphonique

Lorsqu'un appel téléphonique est reçu sur le téléphone portable, le système désactive le système audio (s'il est actif) et affiche un message pop up. Appuyez sur l'icône « Accepter » ou sur la touche de commande au volant pour répondre.

Appuyez sur l'icône « Rejeter » ou sur la touche de commande au volant pour refuser un appel entrant.

Appuyez sur l'icône « Ignorer » pour ignorer l'appel entrant, l'appel entrant existe toujours en arrière-plan, si l'utilisateur appuie sur la touche sur le panneau avant, l'écran d'appel entrant apparaît à nouveau.



Répondre à un appel rentrant pendant un appel en cours

Pour répondre à un appel entrant pendant qu'un autre appel téléphonique est en cours, appuyez sur l'icône « Attente » pour mettre l'appel en cours en attente et répondre au nouvel appel entrant.

Appuyez sur l'icône « Rejeter » pour raccrocher l'appel en cours et répondre à l'appel entrant.
Appuyez sur l'icône « Ignorer » pour ignorer le nouvel appel entrant et continuer l'appel en cours.

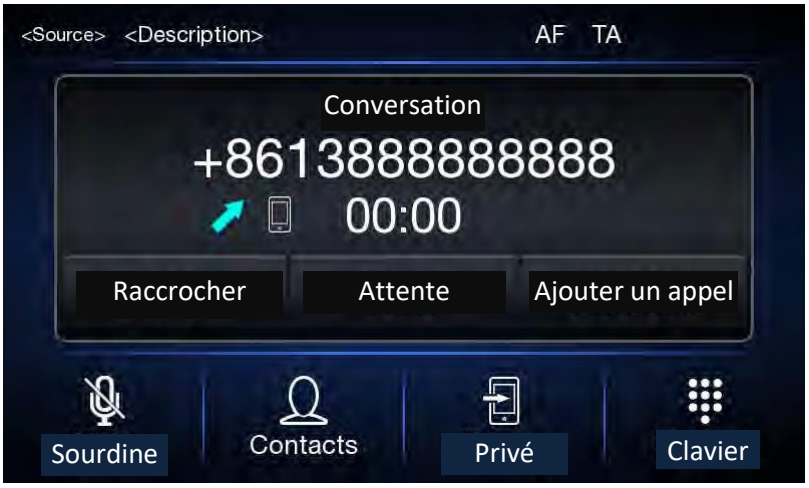
IMPORTANT : Tous les téléphones portables ne prennent pas prendre en charge la gestion d'un appel entrant lors d'un appel téléphonique en cours.

Passer un deuxième appel téléphonique

Pendant qu'une conversation téléphonique est en cours, vous pouvez lancer un deuxième appel de 3 façons différentes dans le même menu, comme suit :

Appuyez sur l'icône « Ajouter un appel » et l'écran Clavier s'ouvre :

- Composez le numéro à l'aide des touches numérotées et appuyez sur l'icône « Appeler » ;
- Appuyez sur l'icône « Appels récents » pour sélectionner un numéro dans la liste des appels récents ;
- Appuyez sur "Contact" et accédez au répertoire, puis sélectionnez le contact ;



Gérer deux appels téléphoniques

Si deux appels sont en cours (l'un actif et l'autre en attente), il est possible de passer d'un appel à l'autre en appuyant sur l'icône « Basculer » ou de fusionner les deux appels en conférence en appuyant sur l'icône « Joindre ».

Remarque
Vérifiez si le téléphone utilisé prend en charge la gestion d'un deuxième appel et le mode « Conférence ».

Terminer un appel

Appuyez sur l'icône « Raccrocher » ou sur la touche de commande au volant pour terminer un appel en cours. Seul l'appel en cours est terminé et tout appel en attente devient le nouvel appel actif. Selon le type de téléphone portable, si l'appel en cours est terminé par l'appelant, l'appel en attente peut ne pas être activé automatiquement.

Rappeler

Pour rappeler le numéro/contact du dernier appel effectué, appuyez sur l'icône « Rappeler » dans le menu principal du téléphone.

Poursuivre un appel téléphonique

Après l'arrêt du moteur, si l'option 20 minutes est sélectionnée dans le réglage du délai d'arrêt, il toujours possible de poursuivre un appel téléphonique. L'appel continue jusqu'à ce qu'il soit terminé manuellement ou pendant une durée maximale d'environ 20 minutes. Lorsque le système est éteint, l'appel est transféré vers le téléphone portable.

Activation/Désactivation du microphone

Pendant un appel, le microphone peut être désactivé en appuyant sur l'icône « Silencieux » sur l'écran tactile (ou sur les commandes au volant). Lorsque le microphone est désactivé, il est toujours possible d'écouter l'appel en cours. Pour réactiver le microphone, appuyez à nouveau sur l'icône correspondante.

Transférer un appel

Les appels en cours peuvent être transférés du téléphone portable vers le système et inversement, sans qu'il soit nécessaire de mettre fin aux appels. Pour transférer l'appel, appuyez sur l'icône « Privé ».

Apple CarPlay et Android Auto

Les applications Apple CarPlay et Android Auto vous permettent d'utiliser votre smartphone dans la voiture en toute sécurité et intuitivement. Pour les activer, il suffit de connecter un smartphone compatible via le port USB et le contenu du téléphone s'affiche automatiquement sur l'écran du système. Pour vérifier la compatibilité de votre smartphone, consultez les indications sur les sites : https://www.android.com/auto/ pour Android Auto et https://www.apple.com/tr/ios/carplay/ pour CarPlay.

Si le smartphone est correctement connecté à la voiture via le port USB, l'icône Apple CarPlay ou Android Auto s'affiche dans le menu principal.

AVERTISSEMENT !
Lorsque les applications Apple Car Play/Android Auto sont activées par l'utilisateur, la fonction de défilement par bouton rotatif n'est pas disponible.

Configuration de l'application Android Auto

Avant utilisation, téléchargez l'application Android Auto sur votre smartphone depuis Google Play Store. L'application est compatible avec Android 5.0 (Lollipop) et les versions ultérieures. Pour utiliser Android Auto, le smartphone doit être connecté à la voiture avec un câble USB. Lors de la première connexion, vous devrez effectuer la procédure de configuration qui apparaît sur le smartphone. Vous ne pouvez effectuer cette procédure que lorsque le véhicule est à l'arrêt. Une fois connectée au port USB, l'application Android Auto établit une connexion Bluetooth® parallèle.

AVERTISSEMENT !
Si vous avez installé et désinstallé l'application « Andoid Auto » sur le téléphone ; lors de la connexion du téléphone portable par USB à la radio, il est possible que « Android Auto » apparaisse sur la radio. Pour écouter la musique contenue sur le téléphone, il est nécessaire de débrancher et rebrancher le connecteur USB à la radio.

Configuration de l'application Apple CarPlay

Apple CarPlay est compatible avec l'iPhone 5 ou les modèles plus récents, avec le système d'exploitation iOS 7.1 ou les versions ultérieures. Avant d'utiliser Apple CarPlay, activez Siri dans « Paramètres » > Général > Siri sur le smartphone. Pour utiliser Apple CarPlay, le smartphone doit être connecté à la voiture avec un câble USB.

Remarque :

- L'activation d'Apple CarPlay/Android Auto ou de certaines fonctions peut nécessiter une interaction sur le smartphone. Si nécessaire, réalisez cette étape sur votre appareil (smartphone).

AVERTISSEMENT

Les téléphones Apple règlent le volume Bluetooth® à la moitié du volume maximum lors du premier appairage. Si le volume du téléphone est faible, modifiez le niveau du volume BT sur la radio dans le menu Paramètres de l'égaliseur ou modifiez le niveau du volume BT sur le téléphone portable.

Interaction

Après la procédure de configuration, lorsque vous connectez votre smartphone au port USB du véhicule, l'application s'exécute automatiquement sur le système. Vous pouvez interagir avec Apple CarPlay et Android Auto en appuyant longuement sur la touche au niveau du volant, à l'aide de la touche PARCOURIR/ENTRER (pour sélectionner et confirmer) ou de l'écran tactile du système.

Navigation

Avec les applications Apple CarPlay et Android Auto, le conducteur peut utiliser le système de navigation sur son smartphone.

Remarques :

- Le Bluetooth® est désactivé pendant l'utilisation d'Apple CarPlay
- Le Bluetooth® reste activé pendant l'utilisation d'Android Auto
- La connexion aux données mobile dépendra du forfait du smartphone
- Les informations peuvent faire l'objet de modifications en fonction du système d'exploitation du smartphone.

Quitter les applications Android Auto et Apple CarPlay

Lorsque l'application Apple CarPlay est activée, vous pouvez toujours accéder au contenu du système à l'aide des commandes disponibles (appuyez sur le bouton) et consultables sur son écran. Pour revenir au contenu du système lorsque l'application Android Auto est activée, sélectionnez le dernier élément de la barre système Android Auto et sélectionnez « Back to Fiat ». Pour fermer la session Apple CarPlay ou Android Auto, débranchez le smartphone du port USB du véhicule.

Paramètres

Appuyez sur l'icône pour accéder au menu Paramètres. Le menu comprend les éléments suivants :

Audio

Les paramètres relatifs à l'audio se trouvent sous cette fonction. (Son tactile, Loudness, Egaliseur, Balance & Fader, Volume, Contrôle du volume en fonction de la vitesse)

Son tactile

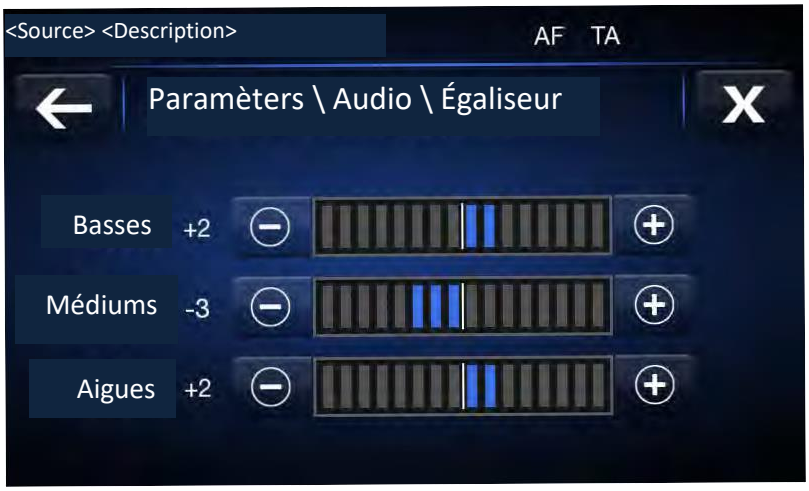
Appuyez sur l'icône correspondante pour activer/désactiver le signal sonore lorsque vous appuyez sur les touches de l'écran.

Loudness

Activez/désactivez la fonction « Loudness » pour améliorer la qualité sonore à bas volume.

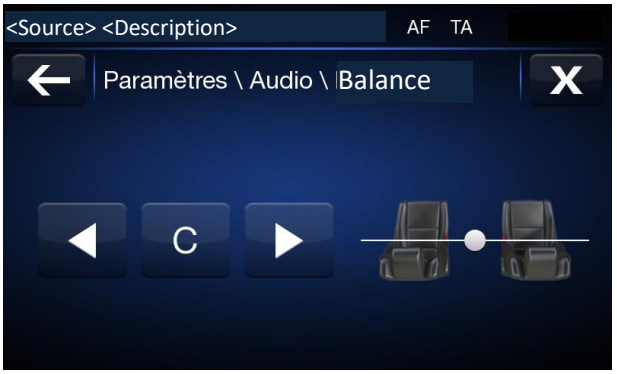
Égaliseur

Sélectionnez « Égaliseur » sur l'écran pour régler les tonalités des basses, des médiums et des aiguës. Utilisez les icônes « + » ou « - », pour effectuer les réglages souhaités. Il est également possible de modifier la valeur en tapant sur la barre des basses, des mediums ou des aigus. Appuyez ensuite sur l'icône pour revenir au menu « Audio ». Appuyez sur l'icône pour annuler et quitter cet écran.



Balance et Fader

Appuyez sur l'icône « » pour équilibrer le son des haut-parleurs à l'avant et à l'arrière de la voiture. Appuyez sur les icônes ou (disponible uniquement si 4 haut- parleurs sont connectés) pour équilibrer les haut-parleurs avant et arrière. Appuyez sur les icônes ou pour équilibrer les haut-parleurs gauche et droit. Le réglage est également possible en déplaçant le point blanc qui se trouve sur le côté droit de l'écran vers le haut, vers le bas, vers la gauche ou vers la droite. Appuyez sur le l'icône centrale « C » pour équilibrer les réglages. Appuyez ensuite sur l'icône pour revenir au menu « Audio ». Appuyez sur l'icône pour annuler et quitter cet écran.



Volume

Appuyez sur l'icône « Volume » pour accéder à l'interface de réglage du volume. Réglez le volume du multimédia (musique et radio), du téléphone, de la sonnerie et de la voix. Ces paramètres sont les niveaux de volume par défaut. Chaque fois que l'utilisateur allume la radio, le volume sera réglé sur ces valeurs par défaut.

Contrôle du volume en fonction de la vitesse

« Arrêt » et « 1, 2 ou 3 ».

L'option sélectionnée s'affiche. Choisissez « 1, 2 ou 3 » pour augmenter le volume proportionnellement à la vitesse du véhicule. Appuyez-ensuite sur l'icône pour revenir au menu « Audio ». Appuyez sur l'icône pour annuler et quitter cet écran.

Radio

Les fonctions fréquence alternative et manuel peuvent être activées/désactivées dans les paramètres radio.

Réglage AF

Appuyez sur l'icône « Réglage AF » pour activer/désactiver le réglage automatique du signal le plus fort pour la station actuellement diffusée.

Réglage TA

Appuyez sur l'icône « Réglage TA » pour activer/désactiver le réglage automatique des informations routières.

Annonces DAB (si disponible)

Appuyez sur l'icône « Notification DAB » pour sélectionner différents types d'annonces, tels que flash d'information, flash météo, bulletin sportif, etc

Régional

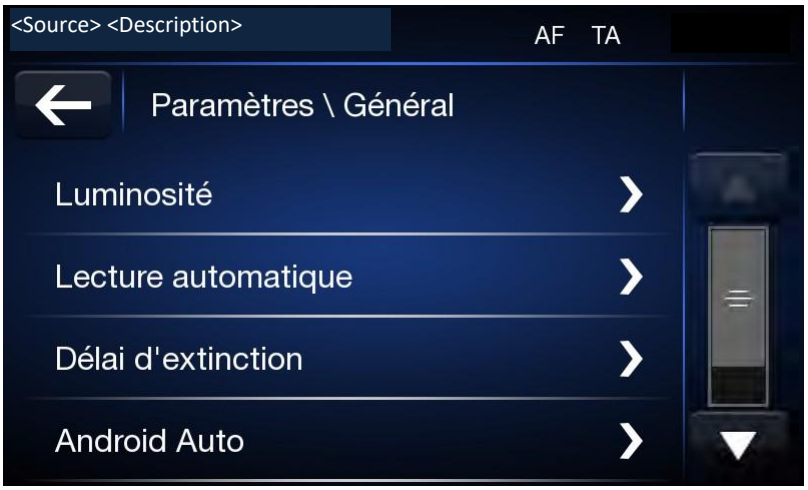
Appuyez sur les boutons « ON / OFF » pour activer/désactiver la fonction régionale.

Langue

Définissez la langue en sélectionnant la langue de votre choix dans la liste.

Général

Les fonctions luminosité, lecture automatique, délai d'extinction peuvent être activées/désactivées dans le menu Paramètres généraux.



Luminosité

Appuyez sur l'icône « Luminosité » pour régler la luminosité de l'écran selon les conditions « Jour » ou « Nuit ».

Lecture automatique

Lecture automatique est une fonction du système multimédia qui commence automatiquement à lire la musique du périphérique USB dès qu'il est connecté. Cette fonction peut être activée ou désactivée dans ce menu. Par défaut, elle est activée.

Délai d'extinction

Pour garder la radio allumée pendant 20 minutes après avoir arrêté le moteur.

Android Auto

Appuyez sur l'icône ON pour vous connecter à Android Auto et appuyez sur OFF pour ne pas vous connecter à Android Auto.

Manuel d'utilisation

Scanner le code QR à l'aide d'un appareil mobile vous permet d'accéder au site Web à partir de l'appareil mobile. Veuillez noter que cette fonction n'est pas disponible lorsque le véhicule est en mouvement.

http://www.lanciainfotainment.com/it/nuova-home-page/

Restaurer les paramètres

La réinitialisation de la radio aux paramètres d'usine effacera tous les réglages définis précédemment par l'utilisateur. Confirmez pour réinitialiser l'appareil aux paramètres d'usine. Attendez un court instant que les paramètres d'usine soient rétablis.

Remarques :

- Veuillez lire attentivement ce manuel et le conserver pour référence avant d'utiliser cet appareil.
- Pour une conduite sans danger, ne regardez pas l'écran de manière continue lorsque vous conduisez.
- Ne laissez pas de liquides ou de solides pénétrer dans l'appareil afin d'éviter de l'endommager.
- Consultez votre atelier agréé pour les réparations et l'entretien.
- L'utilisation de l'appareil pendant une période prolongée alors que le moteur n'est pas en marche risque de décharger la batterie.
- Ne touchez pas l'écran avec des objets durs ou pointus, car cela pourrait endommager l'écran.

Les défauts causés par une mauvaise utilisation et les problèmes suivants ne sont pas couverts par la garantie :

- Défauts dus à des composants électriques externes.
- Défauts dus à des sources externes (humidité, eau, impact, incendie, foudre, produits chimiques, poussière).
- Utilisation de pièces de rechange non d'origine qui ne sont pas approuvées par le fabricant.
- Interventions sur l'appareil menées par des personnes autres que par le service autorisé.
- Appareils à numéro de série effacé ou endommagé.

Informations d'homologation RED

български [Bulgarian]	С настоящото Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. декларира, че този тип радиосъоръжение D721AL е в съответствие с Директива 2014/53/ЕС. Цялостният текст на ЕС декларацията за съответствие може да се намери на следния интернет адрес: https://www.daiichi.com/about/
Cesky [Czech]	Tímto Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. prohlašuje, že typ rádiového zařízení D721AL je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: https://www.daiichi.com/about/
Deutsch [German]	Hiermit erklärt Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S., dass der Funkanlagentyp D721AL der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: https://www.daiichi.com/about/
Dansk [Danish]	Hermed erklærer Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S., at radioudstyrstypen D721AL er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU. EU-overensstemmelseserklæringens fulde tekst kan findes på følgende internetadresse: https://www.daiichi.com/about/
Eesti [Estonian]	Käesolevaga deklareerib Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S., et käesolev raadioseadme tüüp D721AL vastab direktiivi 2014/53/EL nõuetele. ELi vastavusdeklaratsiooni täielik tekst on kättesaadav järgmisel internetiaadressil: https://www.daiichi.com/about/
Espanol [Spanish]	Por la presente, Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. declara que el tipo de equipo radioeléctrico D721AL es conforme con la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección Internet siguiente: https://www.daiichi.com/about/
Suomi [Finnish]	Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. vakuuttaa, että radiolaitetyyppi D721AL on direktiivin 2014/53/EU mukainen. EU-vaatimustenmukaisuusvakuutuksen täysimittainen teksti on saatavilla seuraavassa internetosoitteessa: https://www.daiichi.com/about/
Francais [French]	Par la présente, Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S., déclare que l'équipement radio de type D721AL est conforme à la directive 2014/53/UE. Le texte intégral de la déclaration de conformité de l'UE est disponible à l'adresse internet suivante : https://www.daiichi.com/about/
English	Hereby, Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. declares that the radio equipment type D721AL is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: https://www.daiichi.com/about/
ελληνικά [Greek]	Με την παρούσα ο/η Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S., δηλώνει ότι ο ραδιοεξοπλισμός D721AL πληροί την οδηγία 2014/53/ΕΕ. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ διατίθεται στην ακόλουθη ιστοσελίδα στο διαδίκτυο: https://www.daiichi.com/about/
Hrvatski [Croatian]	Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. ovime izjavljuje da je radijska oprema tipa D721AL u skladu s Direktivom 2014/53/EU. Cjeloviti tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi: https://www.daiichi.com/about/
Magyar [Hungarian]	Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. igazolja, hogy a D721AL típusú rádióberendezés megfelel a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege elérhető a következő internetes címen: https://www.daiichi.com/about/
Italiano [Italian]	Il fabbricante, Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S., dichiara che il tipo di apparecchiatura radio D721AL è conforme alla direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: https://www.daiichi.com/about/
Русский язык [Russian]	Настоящим Daiichi Elektronik San. ве тик. КАК. заявляет, что радиооборудование типа D721AL соответствует директиве 2014/53 / ЕU. Полный текст декларации о соответствии ЕС доступен по следующему интернет-адресу: https://www.daiichi.com/about/
Liettuviy [Lithuanian]	Aš, Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S., patvirtinu, kad radijo įrenginių tipas D721AL atitinka Direktyvą 2014/53/ES. Visas ES atitikties deklaracijos tekstas prieinamas šiuo interneto adresu: https://www.daiichi.com/about/
Latviski [Latvian]	Ar šo Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. deklarē, ka radioiekārta D721AL atbilst Direktīvai 2014/53/ES. Pilns ES atbilstības deklarācijas teksts ir pieejams šādā interneta vietnē: https://www.daiichi.com/about/
Malti [Maltese]	B'dan, Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S., niddikjara li dan it-tip ta' tagħmir tar-radju D721AL huwa konformi mad-Direttiva 2014/53/UE. It-test kollu tad-dikjarazzjoni ta' konformità tal-UE huwa disponibbli f'dan l-indirizz tal-Internet li ġej: https://www.daiichi.com/about/
Dutch [Netherlands]	Hierbij verklaar ik, Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S., dat het type radioapparatuur D721AL conform is met Richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op het volgende internetadres: https://www.daiichi.com/about/
Polski [Polish]	Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. niniejszym oświadcza, że typ urządzenia radiowego D721AL jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: https://www.daiichi.com/about/
Portugues [Portuguese]	O(a) abaixo assinado(a) Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. declara que o presente tipo de equipamento de rádio D721AL está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE. O texto integral da declaração de conformidade está disponível no seguinte endereço de Internet: https://www.daiichi.com/about/
Românesc [Romanian]	Prin prezenta, Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. declară că tipul de echipamente radio D721AL este în conformitate cu Directiva 2014/53/UE. Textul integral al declarației UE de conformitate este disponibil la următoarea adresă internet: https://www.daiichi.com/about/
Swenska [Swedish]	Härmed försäkrar Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. att denna typ av radioutrustning D721AL överensstämmer med direktiv 2014/53/EU. Den fullständiga texten till EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande webbadress: https://www.daiichi.com/about/
Slovensko [Slovenian]	Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. potrjuje, da je tip radijske opreme D721AL skladen z Direktivo 2014/53/EU. Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem spletnem naslovu: https://www.daiichi.com/about/
Slovensky [Slovak]	Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. týmto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu D721AL je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ. Úplné EÚ vyhlásenie o zhode je k dispozícii na tejto internetovej adrese: https://www.daiichi.com/about/
Norsk [Norvegian]	Herved Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. erklærer at radioutstyr typen D721AL er i samsvar med direktiv 2014/53 / EU. Den fullstendige teksten i EU-erklæring er tilgjengelig på følgende internettadresse : https://www.daiichi.com/about/
Islenska [Icelandic]	Hér, Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. lýsir yfir að radíóbúnaður gerð D721AL er í samræmi við tilskipun 2014/53 / ESB. The fullur texti af ESB-samræmisyfirlýsing er í boði á eftirfarandi veffangi: https://www.daiichi.com/about/
Türkçe [Turkish]	İşbu belge ile Daiichi Elektronik San. Ve Tic. GİBİ. D721AL tipi radyo ekipmanının 2014/53 / AB sayılı Direktife uygun olduğunu beyan eder. AB uygunluk beyanının tam metni aşağıdaki internet adresinden edinilebilir: https://www.daiichi.com/about/
Українська мова [Ukrainian]	Цим, Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. заявляє, що радіообладнання типу D721AL відповідає Директиві 2014/53 / ЄС. Повний текст декларації про відповідність ЄС можна знайти на наступній інтернет-сторінці: https://www.daiichi.com/about/